



MINISTERO DELLA GIUSTIZIA

# Ministero della Giustizia

DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA  
UFFICIO DEL CAPO DEL DIPARTIMENTO  
Ufficio dell'Organizzazione e delle Relazioni

Prot. n. 41555/2.15.147.

Roma, 21 FEB 2013

**URGENTISSIMO**

Ai Sigg. Direttori Generali

Ai Sigg. Direttori degli Uffici di Staff  
dell'Ufficio del Capo del Dipartimento

Ai Sigg. Responsabili delle articolazioni  
dell'Ufficio dell'Organizzazione e  
delle Relazioni dell'Ufficio del Capo  
Dipartimento

Alla Segreteria particolare del  
Sig. Capo Dipartimento

Alle Segreterie particolari dei  
Vice Capi del Dipartimento

**S E D E**

OGGETTO: Accademia Europea di Polizia (CEPOL).  
Corso CEPOL 2014/68: Fundamental Rights and Police Ethics Step 1.  
Lisbona (PORTOGALLO), 31 marzo - 4 aprile 2014.

Per la più ampia diffusione, si trasmette la nota prot. n. 2062 del 20.02.2014  
dell'Istituto Superiore di Studi Penitenziari, relativa all'oggetto.

IL DIRETTORE DELL'UFFICIO

E-MAIL



# Ministero della Giustizia

DIPARTIMENTO AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA  
ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI PENITENZIARI  
IL DIRETTORE

Sepr + diff / w8:aw  
21-02-2014



ISSP-0002062-2014

I- ISSP - 2000 - 20/02/2014 - 0002062 - 2014



GDAP - 0067819 - 2014

PE-GDAP-1000-21/02/2014-0067819-2014

Alle Direzioni Generali

Agli Uffici di staff  
del Capo del Dipartimento

Ai Provveditorati regionali

Agli Istituti Penitenziari

Alle Scuole di Formazione del  
personale

Al Signor Capo del Dipartimento

All'UOR del Dipartimento

LORO SEDI

e, per conoscenza,

**Oggetto:** Accademia Europea di Polizia (CEPOL).  
*Corso CEPOL 2014/68: Fundamental Rights and Police Ethics Step 1*  
Lisbona (PORTOGALLO), 31 marzo - 04 aprile 2014.

Nell'ambito delle attività CEPOL 2014, rivolto ai funzionari di polizia impegnati nel campo operativo o della formazione, l'Accademia Europea di Polizia - CEPOL Portogallo organizzerà il corso *Fundamental Rights and Police Ethics - Step 1*, dal 31 marzo al 04 aprile 2014.

Il corso intende perseguire le seguenti finalità:

- Spiegare l'importanza dell'integrità della persona nell'attività di polizia;
- Descrivere l'approccio scientifico diretto a misurare l'integrità morale della persona e la consapevolezza dell'importanza dell'integrità all'interno delle Forze di Polizia;
- Spiegare la relazione tra integrità morale e Diritti Umani;



# Ministero della Giustizia

DIPARTIMENTO AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA

ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI PENITENZIARI

IL DIRETTORE

- Discutere le esperienze all'interno dei servizi di polizia e del settore della formazione di polizia a livello europeo.

Il corso è indirizzato ai commissari di Polizia Penitenziaria appartenenti ai ruoli ordinario e speciale **chiamati alla promozione dei valori dell'etica, dei principi dell'integrità morale, della gestione delle diversità e dei diritti dell'uomo e nell'insegnamento di tali tematiche.**

L'Italia potrà partecipare con una sola unità di Polizia avente adeguata conoscenza della lingua inglese e, solo in caso di vacanza dei posti disponibili, potrà chiedere in un secondo momento di partecipare, al massimo, con tre frequentatori.

Il corso sarà strutturato in due moduli e pertanto, il funzionario che parteciperà alle attività del primo modulo verrà segnalato anche al secondo, che si terrà a Vienna (Austria) dall'1 al 15 settembre 2014.

Per quanto riguarda le spese di missione e di viaggio saranno a carico di CEPOL. Fatte salve cause di forza maggiore debitamente documentate, l'Agenzia si riserva il diritto di richiedere un risarcimento all'Amministrazione di appartenenza, nel caso di danno attribuibile ad inadempienze dal partecipante al corso ( ad esempio, non prendere parte al corso dopo l'effettuazione delle prenotazioni).

Il candidato potrà inoltrare richiesta di partecipazione a questo Istituto Superiore, compilando l'allegata scheda e corredando la candidatura con il curriculum vitae personale<sup>1</sup> (preferibilmente in lingua inglese).

La documentazione dovrà essere inoltrata a questo Istituto Superiore **entro e non oltre le ore 12:00 del 24 febbraio 2014**, ai seguenti indirizzi di posta elettronica:

*antonella.dionisi@giustizia.it*  
*mariagrazia.schirinzi@giustizia.it*

Si rappresenta, in ultimo, che, all'esito dell'interpello e della valutazione sulla partecipazione dei candidati da parte dell'unità CEPOL Italia, sarà redatto il piano definitivo degli oneri relativi alle missioni internazionali dei singoli candidati selezionati da sottoporre alla Direzione Generale del Personale e della Formazione che ne valuterà la disponibilità di fondi nel corrispondente capitolo di bilancio.

<sup>1</sup> Il curriculum vitae del candidato dovrà essere redatto su apposito formato Europass reperibile in rete.



# *Ministero della Giustizia*

DIPARTIMENTO AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA

ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI PENITENZIARI

IL DIRETTORE

Qualora la Direzione Generale del Personale e della Formazione rilevasse la non disponibilità dei fondi, sarà richiesto al personale selezionato di partecipare al programma di scambio senza alcun onere per l'Amministrazione penitenziaria.

Con viva cordialità.

Il Direttore  
Massimo De Pascalis

AL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA  
DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA  
ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI PENITENZIARI  
VIA GIUSEPPE BARELLAI, 135-140  
00135 ROMA

**INTERPELLO NAZIONALE PER I COMMISSARI  
DEI RUOLI SPECIALE E ORDINARIO  
VALIDO PER LA PARTECIPAZIONE AL CORSO:**

**CEPOL 2014/68 *Fundamental Rights and Police Ethics – Step 1*  
Lisbona (Portogallo), 31 marzo – 04 aprile 2014.**

**1. INFORMAZIONI PERSONALI**

Titolo/Ruolo:

Cognome:

Nome:

Data di nascita:

In servizio presso:

Con funzioni di:

Contatti:

E-mail:

**CHIEDE** di essere ammesso/a alla selezione per la partecipazione all' attività CEPOL 2014 sopra indicata.

**2. ESPERIENZE PROFESSIONALI**

Anni di servizio nel ruolo alla data  
dell'interpello:

Titolo di studio:

Diplomi di  
specializzazione/perfezionamento-  
master/ Corso di dottorato di ricerca

Lingua madre:

Lingue straniere conosciute:

Lingua  
Inglese

Livello (ottimo/distinto/sufficiente)

Rapporto informativo:

2011

2012

Sanzioni disciplinari:

Tipologia sanzione

Numero di sanzioni

*Censura*

*Pena pecuniaria*

*Deplorazione*

*Sospensione dal  
servizio*

Negli ultimi tre anni, ha partecipato a precedenti attività CEPOL?

*Sì/No*

Se sì, specificare quali e anno di riferimento

Dichiara infine:

- § di aver preso visione e di accettare tutte le modalità e condizioni di ammissione contenute nella nota di diffusione dell'interpello;
- § di dare il proprio consenso affinché i dati personali forniti possano essere trattati nel rispetto del D.L. 30 giugno 2003, n. 196, per gli adempimenti connessi alla presente procedura.

FIRMA

---

*L'Amministrazione si riserva di procedere ad idonei controlli sulla veridicità della suddetta dichiarazione. Qualora dal controllo emerga la non veridicità del contenuto della dichiarazione, il/la dichiarante decade dai benefici eventualmente conseguenti al provvedimento emanato sulla base della dichiarazione non veritiera (art. 75 - D.P.R. 445/2000).*

*Chiunque rilascia dichiarazioni mendaci, forma atti falsi o ne fa uso è punito ai sensi del codice penale e delle leggi speciali in materia (art. 76 - D.P.R. 445/2000).*

0646524523



VIA FAX

MODULARIO INTERNO - 200



*Handwritten signature and date: 6.2.14*

MOD. P.U.C.O.

# Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA  
SCUOLA DI PERFEZIONAMENTO PER LE FORZE DI POLIZIA  
NAZIONALE CEPOL  
roma@interno.it



Dipartimento della Pubblica Sicurezza  
Scuola di Perfezionamento per le Forze di Polizia

Prot. 558/Sc. P/CEPOL/910  
Data 05/02/2014

Roma

OGGETTO: Accademia Europea di Polizia (CEPOL).  
Corso CEPOL 2014/68: "Fundamental Rights and Police Ethics Step 1".  
31 marzo - 4 aprile 2014 Lisbona (P).

AL COMANDO GENERALE DELL'ARMA DEI CARABINIERI  
I Reparto - SM - Ufficio Addestramento e Regolamenti **ROMA**

AL COMANDO GENERALE DELLA GUARDIA DI FINANZA  
I Reparto - SM - Ufficio Reclutamento ed Addestramento **ROMA**

AL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA  
Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria  
Istituto Superiore Studi Penitenziari **ROMA**

AL MINISTERO DELLE POLITICHE AGRICOLE, ALIMENTARI  
E FORESTALI  
Corpo Forestale dello Stato  
Ispettorato Generale  
Servizio Centrale della Scuola C.F.S. **ROMA**

ALLA DIREZIONE CENTRALE PER GLI AFFARI GENERALI  
DELLA POLIZIA DI STATO **ROMA**

*e, per conoscenza*

ALLA SEGRETERIA DEL VICE CAPO DELLA POLIZIA  
PER IL COORDINAMENTO E PIANIFICAZIONE  
FORZE DI POLIZIA **ROMA**

ALL'UFFICIO COORDINAMENTO E PIANIFICAZIONE  
FORZE DI POLIZIA **ROMA**

ALLA DIREZIONE CENTRALE  
PER GLI ISTITUTI DI ISTRUZIONE **ROMA**



ISSP-0001535-2014

IE-18SP-2000-08/02/2014-0001535-2014

0646524523

Si trasmette, in allegato, l'invito con il quale CEPOL - Portogallo comunica che dal 31 marzo al 4 aprile 2014 organizzerà a Lisbona (Portogallo) il corso indicato in oggetto.

Il corso intende perseguire le seguenti finalità:

- Spiegare l'importanza dell'integrità della persona nell'attività di polizia.
- Descrivere l'approccio scientifico diretto a misurare l'integrità morale della persona e la consapevolezza dell'importanza dell'integrità all'interno delle Forze di Polizia.
- Spiegare la relazione tra integrità morale e Diritti Umani.
- Discutere le esperienze all'interno dei servizi di polizia e del settore della formazione di polizia a livello europeo.

Il corso è strutturato in due moduli pertanto, il Funzionario/Ufficiale che parteciperà alle attività del primo modulo, dovrà essere segnalato anche al secondo che si terrà a Vienna (A) dal 1° al 5 settembre 2014.

L'Italia potrà partecipare con un solo rappresentante in qualità di discente avente adeguata conoscenza della lingua inglese e, solo in caso di vacanza nei posti disponibili, potrà chiedere, in un secondo momento, di partecipare, al massimo, con tre frequentatori.

Ciò premesso, si prega di voler segnalare a questa Unità Nazionale CEPOL, entro il 25 febbraio 2014, l'eventuale nominativo di un candidato ai fini dell'individuazione del partecipante nazionale, comunicandone l'indirizzo di posta elettronica ed un recapito telefonico.

Per quanto riguarda le spese di missione si informa che il viaggio, successivamente alla designazione da parte di questa Unità Nazionale, è prenotato - per il tramite di quest'ufficio - ed a carico del Segretariato di CEPOL, mentre vitto e alloggio sono a carico di CEPOL - Portogallo.

Alla luce di ciò si informa che, fatte salve cause di forza maggiore debitamente documentate, l'Agenzia si riserva il diritto di richiedere un risarcimento all'amministrazione di appartenenza nel caso di danno attribuibile ad inadempienze del partecipante al corso (p.e. non prendere parte al corso dopo l'effettuazione delle prenotazioni).

Si rappresenta che il Segretariato provvederà a prenotare i biglietti tenendo in considerazione i voli che consentano l'arrivo prima dell'inizio e la partenza subito dopo la fine del corso.

L'Unità Nazionale Cepol (tel. 06/46524358 - 24308; fax 06/465.24523; e-mail italy.cepol@interno.it), rimane a disposizione per ogni ulteriore precisazione in merito.

IL DIRETTORE DELLA SCUOLA  
(Gen.D. CC Riccardo AMATO)



0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

OF08

**INVITATION TO MEMBER STATES  
TO NOMINATE PARTICIPANTS**

Lisbon, April 2014

CEPOL 68/2014

FUNDAMENTAL RIGHTS AND POLICE ETHICS - STEP 1

31-03-2014/04-04-2014

Lisbon, Portugal

To: CEPOL National Contact Points  
Copy: CEPOL Secretariat

Under the auspices of CEPOL - European Police College, the Higher Institute of Police Sciences and Internal Security is organising a course with the support of Austria, the Fundamental Rights Agency (FRA), the Netherlands, Slovenia, Ireland, Belgium, France, Malta and Bulgaria.

The activity will take place from March 31<sup>st</sup> at 14H00 to April 4<sup>th</sup> at 12H00 at the Higher Institute of Police Sciences and Internal Security in Lisbon, Portugal. The date of arrival is March 31<sup>st</sup> during the morning period.

The target group of the activity is:

Senior Police officers and trainers involved in the practice, training and/or promotion of the integrity, ethics and Human Rights in policing as well as the managing diversity.

We are pleased to be able to offer one seat for each Member State and Associated Country (the costs for accommodation for Associated countries is €100 per day).

This is a two-step Activity. Step 2 will be held in Vienna, Austria, from September 1<sup>st</sup> to September 5<sup>th</sup>. Participants registered to step 1 will automatically be registered to step 2. The costs for accommodation for Associated countries is €145 per day.

Please find attached the following documents:

- Curriculum
- Information on logistics
- Draft programme
- Invitation response (to be sent even in case of negative response)

You are kindly requested to return the completed Invitation Response form to the Course Manager, Mr. Hugo Cruz: phone: +351 213613900, e-mail address [hjacruz@gmail.com](mailto:hjacruz@gmail.com) or [cepol@psp.pt](mailto:cepol@psp.pt)

Please be informed, that the deadline for completed response forms is March 3<sup>rd</sup> 2014.

If you require further information, please contact the Course Manager or Chief Anabela Machado e-mail: [cepol@psp.pt](mailto:cepol@psp.pt) or cell phone (+351)969506905.

0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

According to the new rules concerning the flights, we will book the flights in coordination with the CEPOL Secretariat and will inform the participants of the flight details as soon as possible.

Kind regards,

Hugo Cruz

E-mail: [hiscruz@gmail.com](mailto:hiscruz@gmail.com); phone: (+351)213613900

0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

### COURSE CURRICULUM

CEPOL 68/2014

FUNDAMENTAL RIGHTS AND POLICE ETHICS - STEP 1

31-03-2014/04-04-2014

Lisbon, Portugal

<b>Organiser/host:</b>	Higher Institute of Police Sciences and Internal Security		
<b>Number of participants: [...]</b>	<b>Target group:</b> Senior Police Officers and trainers involved in the practice, training and/or promotion of integrity, ethics and human rights in policing as well as managing diversity.		
<b>Overall aim:</b>	Raising awareness about the importance of ethical behaviour in day to day police work and to enhance the integration of diversity issues into police management.		
<b>Objectives:</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Explain the importance of a personal integrity in policing.</li> <li>2. Describe the scientific approach to measuring personal integrity and awareness of the importance of integrity within the police.</li> <li>3. Explain the relation between integrity and Human Rights</li> <li>4. Discuss experiences within the European police services and police education.</li> </ol>		
<b>Content:</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Human Rights and Police Ethics (National Showcases)</li> <li>2. Management of Diversity</li> <li>3. Policing by Human Rights</li> <li>4. Integrity, Ethics and Human Rights</li> <li>5. CEPOL Common Curriculum on Police Ethics and Prevention of Corruption</li> <li>6. Analysis of strategic documents</li> <li>7. Network Society: Promotion of Human Rights</li> </ol>		
<b>Methods:</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Lectures <input type="checkbox"/> Assignments <input checked="" type="checkbox"/> Discussions	<input checked="" type="checkbox"/> Group Work <input type="checkbox"/> Case Study <input type="checkbox"/> Simulation	
<b>Pre-course assignments:</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	If Yes: Estimated No. of Study Hours:	4
<b>Use of CEPOL's e-Net:</b>	<input type="checkbox"/> e-Library <input checked="" type="checkbox"/> Discussion Forum <input type="checkbox"/> e-Learning <input checked="" type="checkbox"/> Other: LMS (Compulsory)		
<b>Post-course learning activities:</b>	Yes - link to Step 2		
<b>Additional language to English:</b>	No		
<b>Duration:</b>	No. of Days:	4	Total No. of Training Hours: 22
<b>References to literature: (as pre-study material)</b>	Will be determined and uploaded to LMS		
<b>Additional information:</b>	Participants registered to Step 1 will automatically be registered to Step 2 (Austria 1-5 September)		

0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

<i>Inter-module assignments (if two-step courses or more):</i>	<input type="checkbox"/> No <input checked="" type="checkbox"/> Yes	<i>If Yes: Estimated No. Study Hours:</i>	4
<i>Description of assignments:</i>	Will be uploaded to LMS		

Please send the document to CEPOL Secretariat 12 weeks prior to the activity via email to [training@cepol.europa.eu](mailto:training@cepol.europa.eu)

0646524523


**SIAK**

 FEDERAL ACADEMY OF  
 POLICE TRAINING AND RESEARCH  
 VIENNA

**INFORMATION ON LOGISTICS**

CEPOL Course 69/2014

**"MANAGEMENT OF DIVERSITY - STEP 2"**

from 1 - 5 September 2014 at the Police Training Centre Vienna, Austria

<b>Organising country/college:</b>	Austria	"Sicherheitsakademie (SIAK) of the Federal Ministry of the Interior
<b>Course Manager:</b>	Name: Gerhard HABERLER Phone: 0043 1 53126 4867	Email: <a href="mailto:gerhard.haberler@bmi.gv.at">gerhard.haberler@bmi.gv.at</a> Mobile: +43 664 18 33 994
<b>Date and time of activity:</b>	Arrival Date: 1 Sept. 2014 First day Date: 1 Sept. 2014 Last day Date: 5 Sept. 2014	-before Start time: End time: 1200h
<b>Venue address:</b> <b>Phone and fax of venue:</b>	Police Training Centre Vienna, 0043 (0) 1 71722-0	Marokkanergasse 4 1030 Vienna
<b>Airport/railway:</b>	Nearest airport(s): Nearest railway station:	Vienna International Airport 2 in Vienna ("Westbahnhof" and "Südbahnhof/Bahnhof Meidling")
<b>Transfer information from the airport to the course venue:</b>	The transport will be provided by a staff member of the BMI carrying the CEPOL sign or by the taxi company "AirportDriver"	
<b>Accommodation details:</b>	The trainer and participants will be accommodated (bed & breakfast) in a nearby hotel (approx 500 meter to the above mentioned PTC-Vienna) where we have already reserved the rooms: <b>MERCURE GRAND HOTEL BIEDERMEIER WIEN</b> Landstraßer Hauptstraße 28 1030 Wien, Österreich Phone: +43 (0)1 71 6 71 - 507 <a href="http://www.mercure.com">www.mercure.com</a> The Hotel is located 15 minutes from Vienna's down-town	
<b>Costs for Associated countries and other institutions: (Iceland, Norway, Switzerland, Interpol, Europol, ...)</b>	€ 145,00 per day - We will provide the participants with a SIAK Invoice. The total amount has to be transferred to the indicated bank account of the Federal Ministry of the Interior.	
<b>Dress code:</b>	<u>During the activity and for the fare well dinner:</u> Basically, no uniforms are required. However, if you wish to wear your uniform and you have the possibility to bring them with you, please be aware that we are always pleased to see foreign uniforms in our Police premises - otherwise casual clothes will be suitable for all events.	
<b>Working language:</b>	The course will be held entirely in English.	

0646524523

<b>Other information (Internet and leisure facilities):</b>	<p>For sports activities you will have the possibility for running/jogging or cycling in the surrounding of the hotel.</p> <p>If you want to travel by car we'll organise for you a parking place in another Police Premises because inside the campus and in the city parking lots are limited and costly. If you want to use this opportunity please contact us in advance!</p> <p>Regarding Communications Facilities, Internet will be available for free during the whole Session at the Police Training Centre only in the plenary room (Wireless) and at the hotel.</p>
<b>Emergency telephone number:</b>	112
<b>Costs and medical insurance:</b>	<p>According the CEPOL financial rules the costs related to boarding (accommodation and food) for EU member states will be taken by the CEPOL budget. The participants will only pay their personal expenses.</p> <p>The participants have to take also the costs for accident-, health and travel insurance. The organiser will not take the costs of accidents, illness or in case of damage in connection with the journey.</p>



0646524523

*Handwritten signature and date: 6-2-14*

VIA FAX

MODULARIO  
INTERNO - 208



MOD. 8 U.C.O.

# Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA  
SCUOLA DI PERFEZIONAMENTO PER LE FORZE DI POLIZIA  
NAZIONALE CEPOL  
roma@interno.it



Dipartimento della Pubblica Sicurezza  
Scuola di Perfezionamento per le Forze di Polizia

Prot. **558/Sc. P/CEPOL/910**  
Data **05/02/2014**

Roma

OGGETTO: Accademia Europea di Polizia (CEPOL).  
Corso CEPOL 2014/68: "Fundamental Rights and Police Ethics- Step 1".  
31 marzo - 4 aprile 2014 Lisbona (P).

**AL COMANDO GENERALE DELL'ARMA DEI CARABINIERI**  
I Reparto - SM - Ufficio Addestramento e Regolamenti **ROMA**

**AL COMANDO GENERALE DELLA GUARDIA DI FINANZA**  
I Reparto - SM - Ufficio Reclutamento ed Addestramento **ROMA**

**AL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA**  
Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria  
Istituto Superiore Studi Penitenziari **ROMA**

**AL MINISTERO DELLE POLITICHE AGRICOLE, ALIMENTARI  
E FORESTALI**  
Corpo Forestale dello Stato  
Ispettorato Generale  
Servizio Centrale della Scuola C.F.S. **ROMA**

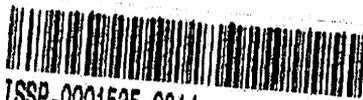
**ALLA DIREZIONE CENTRALE PER GLI AFFARI GENERALI  
DELLA POLIZIA DI STATO** **ROMA**

*e, per conoscenza*

**ALLA SEGRETERIA DEL VICE CAPO DELLA POLIZIA  
PER IL COORDINAMENTO E PIANIFICAZIONE  
FORZE DI POLIZIA** **ROMA**

**ALL'UFFICIO COORDINAMENTO E PIANIFICAZIONE  
FORZE DI POLIZIA** **ROMA**

**ALLA DIREZIONE CENTRALE  
PER GLI ISTITUTI DI ISTRUZIONE** **ROMA**



ISSP-0001535-2014

3E-ISSP-2000-06/02/2014-0001535-2014

0646524523

Si trasmette, in allegato, l'invito con il quale CEPOL – Portogallo comunica che dal 31 marzo al 4 aprile 2014 organizzerà a **Lisbona** (Portogallo) il corso indicato in oggetto.

Il corso intende perseguire le seguenti finalità:

- Spiegare l'importanza dell'integrità della persona nell'attività di polizia.
- Descrivere l'approccio scientifico diretto a misurare l'integrità morale della persona e la consapevolezza dell'importanza dell'integrità all'interno delle Forze di Polizia.
- Spiegare la relazione tra integrità morale e Diritti Umani.
- Discutere le esperienze all'interno dei servizi di polizia e del settore della formazione di polizia a livello europeo.

Il corso è strutturato in due moduli pertanto, il Funzionario/Ufficiale che parteciperà alle attività del primo modulo, dovrà essere segnalato anche al secondo che si terrà a Vienna (A) dal 1° al 5 settembre 2014.

L'Italia potrà partecipare con un solo rappresentante in qualità di discente avente adeguata conoscenza della lingua inglese e, solo in caso di vacanza nei posti disponibili, potrà chiedere, in un secondo momento, di partecipare, al massimo, con tre frequentatori.

Ciò premesso, si prega di voler segnalare a questa Unità Nazionale CEPOL, entro il **25 febbraio 2014**, l'eventuale nominativo di un candidato ai fini dell'individuazione del partecipante nazionale, comunicandone l'indirizzo di posta elettronica ed un recapito telefonico.

Per quanto riguarda le spese di missione si informa che il viaggio, successivamente alla designazione da parte di questa Unità Nazionale, è prenotato - per il tramite di quest'ufficio - ed a carico del Segretariato di CEPOL, mentre vitto e alloggio sono a carico di CEPOL – Portogallo.

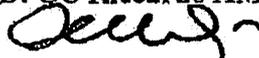
Alla luce di ciò si informa che, fatte salve cause di forza maggiore debitamente documentate, l'Agenzia si riserva il diritto di richiedere un risarcimento all'amministrazione di appartenenza nel caso di danno attribuibile ad inadempienze del partecipante al corso (p.e. non prendere parte al corso dopo l'effettuazione delle prenotazioni).

Si rappresenta che il Segretariato provvederà a prenotare i biglietti tenendo in considerazione i voli che consentano l'arrivo prima dell'inizio e la partenza subito dopo la fine del corso.

L'Unità Nazionale Cepol (tel. 06/46524358 – 24308; fax 06/465.24523; e-mail italy.cepol@interno.it), rimane a disposizione per ogni ulteriore precisazione in merito.

**IL DIRETTORE DELLA SCUOLA**

(Gen.D. CC Riccardo AMATO)



0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

OF08

**INVITATION TO MEMBER STATES  
TO NOMINATE PARTICIPANTS**

Lisbon, April 2014

CEPOL 68/2014

**FUNDAMENTAL RIGHTS AND POLICE ETHICS – STEP 1**

31-03-2014/04-04-2014

Lisbon, Portugal

**To: CEPOL National Contact Points**

Copy: CEPOL Secretariat

Under the auspices of CEPOL - European Police College, the Higher Institute of Police Sciences and Internal Security is organising a course with the support of Austria, the Fundamental Rights Agency (FRA), the Netherlands, Slovenia, Ireland, Belgium, France, Malta and Bulgaria.

The activity will take place from March 31<sup>st</sup> at 14H00 to April 4<sup>th</sup> at 12H00 at the Higher Institute of Police Sciences and Internal Security in Lisbon, Portugal. The date of arrival is March 31<sup>st</sup> during the morning period.

The *target group of the activity* is:

Senior Police officers and trainers involved in the practice, training and/or promotion of the integrity, ethics and Human Rights in policing as well as the managing diversity.

We are pleased to be able to offer one seat for each Member State and Associated Country (the costs for accommodation for Associated countries is €100 per day).

This is a two-step Activity. Step 2 will be held in Vienna, Austria, from September 1<sup>st</sup> to September 5<sup>th</sup>. Participants registered to step 1 will automatically be registered to step 2. The costs for accommodation for Associated countries is €145 per day.

Please find attached the following documents:

- *Curriculum*
- *Information on logistics*
- *Draft programme*
- *Invitation response (to be sent even in case of negative response)*

You are kindly requested to *return the completed Invitation Response form* to the Course Manager, Mr. Hugo Cruz: phone: +351 213613900, e-mail address [hjscruz@gmail.com](mailto:hjscruz@gmail.com) or [cepol@psp.pt](mailto:cepol@psp.pt)

Please be informed, that the *deadline* for completed response forms is March 3<sup>rd</sup> 2014.

If you require further information, please contact the Course Manager or Chief Anabela Machado e-mail: [cepol@psp.pt](mailto:cepol@psp.pt) or cell phone (+351)969506905.

0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

According to the new rules concerning the flights, we will book the flights in coordination with the CEPOL Secretariat and will inform the participants of the flight details as soon as possible.

Kind regards,

Hugo Cruz

E-mail: [hjscruz@gmail.com](mailto:hjscruz@gmail.com); phone: (+351)213613900

0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

## COURSE CURRICULUM

**CEPOL 68/2014**  
**FUNDAMENTAL RIGHTS AND POLICE ETHICS – STEP 1**  
 31-03-2014/04-04-2014  
 Lisbon, Portugal

<b>Organiser/host:</b>	Higher Institute of Police Sciences and Internal Security		
<b>Number of participants: [...]</b>	<i>Target group:</i> Senior Police Officers and trainers involved in the practice, training and/or promotion of integrity, ethics and human rights in policing as well as managing diversity.		
<b>Overall aim:</b>	Raising awareness about the importance of ethical behaviour in day to day police work and to enhance the integration of diversity issues into police management.		
<b>Objectives:</b>	1. Explain the importance of a personal integrity in policing. 2. Describe the scientific approach to measuring personal integrity and awareness of the importance of integrity within the police. 3. Explain the relation between integrity and Human Rights. 4. Discuss experiences within the European police services and police education.		
<b>Content:</b>	1. Human Rights and Police Ethics (National Showcases) 2. Management of Diversity 3. Policing by Human Rights 4. Integrity, Ethics and Human Rights 5. CEPOL Common Curriculum on Police Ethics and Prevention of Corruption 6. Analysis of strategic documents 7. Network Society: Promotion of Human Rights		
<b>Methods:</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Lectures <input type="checkbox"/> Assignments <input checked="" type="checkbox"/> Discussions	<input checked="" type="checkbox"/> Group Work <input type="checkbox"/> Case Study <input type="checkbox"/> Simulation	
<b>Pre-course assignments:</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	If Yes: Estimated No. of Study Hours:	4
<b>Use of CEPOL's e-Net:</b>	<input type="checkbox"/> e-Library <input checked="" type="checkbox"/> Discussion Forum <input type="checkbox"/> e-Learning <input checked="" type="checkbox"/> Other: LMS (Compulsory)		
<b>Post-course learning activities:</b>	Yes – link to Step 2		
<b>Additional language to English:</b>	No		
<b>Duration:</b>	No. of Days:	4	Total No. of Training Hours: 22
<b>References to literature: (as pre-study material)</b>	Will be determined and uploaded to LMS		
<b>Additional information:</b>	Participants registered to Step 1 will automatically be registered to Step 2 (Austria 1-5 September)		

0646524523



Higher Institute of Police Sciences and Internal Security

<i>Inter-module assignments (if two-step courses or more):</i>	<input type="checkbox"/> No <input checked="" type="checkbox"/> Yes	If Yes: Estimated No. Study Hours:	4
<i>Description of assignments:</i>	Will be uploaded to LMS		

Please send the document to CEPOL Secretariat *12 weeks prior to the activity* via email to [training@cepol.europa.eu](mailto:training@cepol.europa.eu)

0646524523



### INFORMATION ON LOGISTICS

CEPOL Course 69/2014  
**"MANAGEMENT OF DIVERSITY – STEP 2"**  
 from 1 – 5 September 2014 at the Police Training Centre Vienna, Austria

<b>Organising country/college:</b>	Austria	"Sicherheitsakademie (.SIAK) of the Federal Ministry of the Interior
<b>Course Manager:</b>	Name: Gerhard HABERLER Phone: 0043 1 53126 4867	Email: <a href="mailto:gerhard.haberler@bmi.gv.at">gerhard.haberler@bmi.gv.at</a> Mobile: +43 664 18 33 994
<b>Date and time of activity:</b>	Arrival Date: 1 Sept. 2014 First day Date: 1 Sept. 2014 Last day Date: 5 Sept. 2014	-before Start time: End time: 1200h
<b>Venue address:</b> <b>Phone and fax of venue:</b>	Police Training Centre Vienna, 0043 (0) 1 71722-0	Marokkanergasse 4 1030 Vienna
<b>Airport/railway:</b>	Nearest airport(s): Nearest railway station:	Vienna International Airport 2 in Vienna ("Westbahnhof" and "Südbahnhof/Bahnhof Meidling")
<b>Transfer information from the airport to the course venue:</b>	The transport will be provided by a staff member of the BM.I carrying the CEPOL sign or by the taxi company "AirportDriver"	
<b>Accommodation details:</b>	The trainer and participants will be accommodated (bed & breakfast) in a nearby hotel (approx 500 meter to the above mentioned PTC-Vienna) where we have already reserved the rooms: <b>MERCURE GRAND HOTEL BIEDERMEIER WIEN</b> Landstraßer Hauptstraße 28 1030 Wien, Österreich Phone.: +43 (0)1 71 6 71 – 507 <a href="http://www.mercure.com">www.mercure.com</a> The Hotel is located 15 minutes from Vienna's down-town	
<b>Costs for Associated countries and other institutions: (Iceland, Norway, Switzerland, Interpol, Europol, ...)</b>	€ 145,00 per day – We will provide the participants with a .SIAK invoice. The total amount has to be transferred to the indicated bank account of the Federal Ministry of the Interior.	
<b>Dress code:</b>	<u>During the activity and for the fare well dinner:</u> Basically, no uniforms are required. However, if you wish to wear your uniform and you have the possibility to bring them with you, please be aware that we are always pleased to see foreign uniforms in our Police premises - otherwise casual clothes will be suitable for all events.	
<b>Working language:</b>	The course will be held entirely in English.	

0646524523

<b>Other information (Internet and leisure facilities):</b>	<p>For <b>sports activities</b> you will have the possibility for running/jogging or cycling in the surrounding of the hotel.</p> <p>If you want to travel by car we'll organise for you a parking place in another Police Premises because inside the campus and in the city parking lots are limited and costly. If you want to use this opportunity please contact us in advance!</p> <p>Regarding Communications Facilities, Internet will be available for free during the whole Session at the Police Training Centre only in the plenary room (Wireless) and at the hotel.</p>
<b>Emergency telephone number:</b>	112
<b>Costs and medical insurance:</b>	<p>According the CEPOL financial rules the costs related to boarding (accommodation and food) for EU member states will be taken by the CEPOL budget. The participants will only pay their personal expenses.</p> <p>The participants have to take also the costs for accident-, health and travel insurance. The organiser will not take the costs of accidents, illness or in case of damage in connection with the journey.</p>

**INTERPELLO NAZIONALE PER I COMMISSARI  
DEI RUOLI SPECIALE E ORDINARIO  
VALIDO PER LA PARTECIPAZIONE AL CORSO:**

**CEPOL 2014/68 *Fundamental Rights and Police Ethics – Step 1*  
Lisbona (Portogallo), 31 marzo – 04 aprile 2014.**

<b>1. INFORMAZIONI PERSONALI</b>	
<b>Titolo/Ruolo:</b>	
<b>Cognome:</b>	
<b>Nome:</b>	
<b>Data di nascita:</b>	
<b>In servizio presso:</b>	
<b>Con funzioni di:</b>	
<b>Contatti:</b>	
<b>E-mail:</b>	

**CHIEDE** di essere ammesso/a alla selezione per la partecipazione all'attività CEPOL 2014 sopra indicata.

<b>2. ESPERIENZE PROFESSIONALI</b>	
<b>Anni di servizio nel ruolo alla data dell'interpello:</b>	
<b>Titolo di studio:</b>	
<b>Diplomi di specializzazione/perfezionamento-master/ Corso di dottorato di ricerca</b>	

<b>Lingua madre:</b>		
<b>Lingue straniere conosciute:</b>	<b>Lingua</b>	<b>Livello (ottimo/distinto/sufficiente)</b>
	Inglese	
<b>Rapporto informativo:</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Sanzioni disciplinari:</b>	<b>Tipologia sanzione</b>	<b>Numero di sanzioni</b>
	<i>Censura</i>	
	<i>Pena pecuniaria</i>	
	<i>Deplorazione</i>	
<i>Sospensione dal servizio</i>		
	<b>Negli ultimi tre anni, ha partecipato a precedenti attività CEPOL?</b>	<b>Se sì, specificare quali e anno di riferimento</b>
	<i>Sì/No</i>	

Dichiara infine:

- § di aver preso visione e di accettare tutte le modalità e condizioni di ammissione contenute nella nota di diffusione dell'interpello;
- § di dare il proprio consenso affinché i dati personali forniti possano essere trattati nel rispetto del D.L. 30 giugno 2003, n. 196, per gli adempimenti connessi alla presente procedura.

FIRMA

*L'Amministrazione si riserva di procedere ad idonei controlli sulla veridicità della suddetta dichiarazione. Qualora dal controllo emerga la non veridicità del contenuto della dichiarazione, il/la dichiarante decade dai benefici eventualmente conseguenti al provvedimento emanato sulla base della dichiarazione non veritiera (art. 75 – D.P.R. 445/2000).  
Chiunque rilascia dichiarazioni mendaci, forma atti falsi o ne fa uso è punito ai sensi del codice penale e delle leggi speciali in materia (art. 76 – D.P.R. 445/2000).*